

臺灣閩南語漢字輸入法

Windows 版

Linux 版

Mac 版

疑難解答

Q1：什麼是「臺灣閩南語漢字輸入法」？

A1：「臺灣閩南語漢字輸入法」是由教育部委託，由研發「嘸蝦米輸入法」的「行易有限公司」承作，專為「臺灣閩南語漢字」量身打造的輸入法。只要依「臺灣閩南語羅馬字拼音方案」輸入臺羅拼音，就會列出所有對應的漢字供使用者選字，就像注音輸入法一樣，只是把「國語注音」換成「臺灣閩南語拼音」，打字時便可免除轉譯成華語音讀的困擾。

Q2：這裡的漢字以什麼為標準？

A2：本輸入法呈現的漢字，以臺灣閩南語推薦用字及《臺灣閩南語常用詞辭典》之用字為準；但考量使用者不同的需求，在輸入單音字時，我們亦列出各種常見的漢字寫法以供選擇。

Q3：有沒有快速打出詞彙的功能？

A3：本輸入法提供兩種便捷的「詞組輸入」：

一、可連續輸入兩個字以上詞彙的聲母和韻母，省略聲調，按下空白鍵便可出現對應的詞彙。例如輸入「ianhue」加空白鍵，可列出「宴會」和「煙火」兩詞供選擇。


二、若為三字以上的詞，只需輸入各音節的第一個音位加上空白鍵，便可出現對應詞彙。例如輸入「sjh」可出現「輸入法」，輸入「iath」可出現「圓仔湯」。

Q4：有些字的拼音我不太確定，尤其是第 4 調和第 8 調很難分辨，怎麼辦呢？

A4：本輸入法提供 3 個功能不同的萬用字元：「0」可代替任何一個未知的聲調，「？」可代替任何一個未知拼音字母，「*」可代替數個未知拼音字母。您可以依照不同的情況，利用這三個字元來找到您要的字。如輸入「bat0」可出現第 4 調的「捌」和第 8 調的「密」。

Q5：候選字、詞都沒有我要的，我可以自己增加嗎？

A5：若本輸入法內建的字、詞資料庫不能滿足您的需求，您可以點選輸入法介面最右側的毛筆圖示（見

圖：），再選擇「編輯資料庫」，便可出現「使用者資料庫編輯程式」，包含

「漢字資料庫」、「詞組輸入資料庫」、「相關字詞資料庫」，能以非常簡便的方式編輯專屬的資料

庫。例如您可以將自己的姓名縮寫、家中地址或慣用的特殊詞彙等加進資料庫中。在 2.1 版中，新增了

「批次匯出匯入」的功能，您可以在「編輯資料庫」中點選齒輪圖示的「設定」，再選擇「匯出表格為 xls 檔」執行匯出，編修完成後，選擇「從 xls 檔匯入表格」執行匯入，當您有大批的新字詞要增加或編修時，即可使用這項功能。

Q6：除了漢字，我也想要打拼音怎麼辦？

A6：本輸入法提供兩種模式。在「漢字模式」下，輸入拼音後對應的候選字中，最後一個選項都是羅馬拼音，您可以按方向鍵「↑」直接移動到該羅馬字。若您需要打出全篇的羅馬拼音，則可選擇「臺羅模式」，在此模式下便無漢字選字的功能。您可以點選輸入法介面最右側的毛筆圖示，再選擇「輸入法選項」，便可切換這兩種輸入模式，也可在這裡更改各項設定。在 2.1 版中，新增「熱鍵切換漢、羅模式」功能，您只要按鍵盤左上角、Esc 鍵下方的「~`」鍵，就能即時切換漢字模式和臺羅模式。

Q7：這和前先教育部公布的「臺羅輸入法」有何不同？兩套都要安裝嗎？

A7：「臺羅輸入法」僅能打出臺羅拼音，「漢字輸入法」則可以打漢字、也可以打拼音。只要您選擇本輸入法中的「臺羅模式」，就能將本輸入法當作「臺羅輸入法」來使用，不需要安裝兩套輸入法。

Q8：什麼是「造字集」？我是否需要接受造字集的安裝請求？

A8：教育部《臺灣閩南語常用詞辭典》中，仍有少數漢字目前不在通行的 Unicode 擴充字集範圍中，接受安裝造字集，可以讓您在您的電腦中打出這些字。但需請您注意：

- 一、若您希望別人也能看到同樣的造字字型，則對方的電腦也需要安裝此造字集。
- 二、若您的電腦中已經有自己的造字，安裝本輸入法的造字集將會取代您原本的造字區。若您安裝之後想要移除，可至程式集中選擇「安裝或移除造字集」，系統將恢復您原本的造字區。

Q9：為什麼我安裝造字集之後還是看不到造字呢？

A9：請您依以下步驟檢測：

- 一、請至「開始」→「所有程式」→「教育部臺灣閩南語漢字輸入法」→「測試系統字型涵蓋範圍」，您將會看到一個網頁，顯示不同造字區的字型。占用造字區者，為排在頁面最末的 14 個字，並以圖形呈現正確字形供參照，若顯示出的不是正確的字型，表示造字集未安裝成功，請您手動移除程式之後，再重新安裝一次。
- 二、若上述網頁已正確呈現出所有造字，您仍無法在文件中打出造字，則可能是您的電腦設定了特殊的字型集，請在 Word 或其他可顯示字集的文書編輯軟體中，檢查該造字被指定由哪一種字型呈現，刪除該字型即可。

Q10：我的輸入法突然無法打出漢字，只能打出臺羅，我該怎麼處理？

A10：這表示您的字詞表資料庫表格檔案可能毀損。請您由作業系統的開始→程式集→教育部臺灣閩南語漢字→編輯使用者資料庫，點選上排工具列的齒輪圖示，再點選「重設所有表格」，按下確定後，程式便會呼叫初始資料表，覆蓋掉已經受損的設定，即可恢復。但若您先前曾經自建字詞，也會一併被覆蓋過去。若仍無法解決，再請您來信或來電。

更多更詳細的說明，請見「安裝使用手冊」。

Mac 版安裝使用手冊

安裝使用手冊(1.55MB)